

Liebe Gäste,

herzlich willkommen im Gästehaus Wedework! Wir freuen uns, dass Sie da sind und wünschen Ihnen einen angenehmen Aufenthalt.

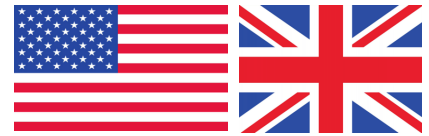
Bitte beachten Sie unsere **HAUSREGELN**:

- Als Selbstversorgerhaus bieten wir **keine Malzeiten** an. Unsere voll ausgestattete Küche im Erdgeschoss steht Ihnen jedoch jederzeit zur Verfügung.
- Bitte hinterlassen Sie die **Küche** sauber und beachten Sie unsere Mülltrennung. Bitte stellen Sie benutztes Geschirr in die Spülmaschine oder spülen Sie es im Waschbecken ab, sollte die Maschine in Betrieb sein. Bitte lassen Sie kein Essen offen in der Küche stehen und nutzen zur Aufbewahrung bitte unsere **Kühlschränke**. Bitte denken Sie daran, bei Abreise Ihre Lebensmittel aus den Kühlschränken mitzunehmen. Weitere Kühlschränke finden Sie auf allen Etagen und im Treppenaufgang.
- Bitte nutzen Sie zum **Essen** unseren Aufenthaltsraum neben der Küche oder machen Sie es sich auf unserer Holzterrasse bequem. Auch unsere Grills dürfen gerne benutzt werden, Holzkohle bitte selbst besorgen.
- Die nächsten **Einkaufsmöglichkeiten** finden Sie in Elze (Netto, ca. 3 km entfernt) und in Mellendorf (Lidl, Aldi, Rewe, ca. 4 km entfernt). Gerne stellen wir Ihnen zum Einkaufen nach Verfügbarkeit kostenfrei **Fahrräder** zur Verfügung. Sollten die Räder bei der Benutzung beschädigt, verloren oder gestohlen werden, sind Sie verpflichtet, Schadensersatz zu leisten.
- Bitte hinterlassen Sie die **Bäder und WCs** in ordentlichem Zustand und entsorgen Sie benutztes Klopapier in den Toiletten, nicht in den Mülleimern. Bitte lassen Sie keine persönlichen Gegenstände (Kleidung, Handtücher, Kulturbeutel etc.) nach Benutzung der Bäder und WCs in den Räumen zurück. **Benutzte Handtücher**, die nicht länger benötigt werden, bitte in die dafür bereitgestellten Wäschebehälter werfen.
- Im gesamten Haus ist das **Rauchen verboten**. Bitte nutzen Sie zum Rauchen den Garten oder das Vordach vor der Eingangstüre.
- Bitte beachten Sie unsere **Nachtruhe** von 22:00 bis 06:00 Uhr. Bitte achten Sie in dieser Zeit darauf, andere Gäste oder Nachbarn nicht durch laute Gespräche, laute Musik oder Fernsehen (lauter als Zimmerlautstärke) zu stören. Die Nachtruhezeiten gelten auch für die Nutzung der Außenbereiche

Bei Fragen sind wir täglich von 09.00 bis 22.00 Uhr erreichbar:

Fragen und Zimmerbuchungen:

+49 151 56094 100



Dear guests,

Welcome to our Gästehaus Wedework! We are pleased that you are here and wish you a pleasant stay. Please note our HOUSE RULES:

- As a self-catering house, we do not offer any meals. However, our fully equipped kitchen on the ground floor is always at your disposal.
- Please leave the kitchen clean and respect our waste sorting. Please put used dishes in the dishwasher or rinse them in the sink if the machine is in operation. Please do not leave any food open in the kitchen and please use our refrigerators for storage. Please remember to take your groceries from the fridges with you when you leave.
- You will find more refrigerators on all floors.
- Please use our common room next to the kitchen for eating or make yourself comfortable on our wooden terrace. You are also welcome to use our grills, please bring your own charcoal.
- The nearest shops are in Elze (Netto, approx. 3 km away) and in Mellendorf (Lidl, Aldi, Rewe, approx. 4 km away). We are happy to provide you with bicycles for shopping free of charge, subject to availability. If the bikes are damaged, lost or stolen during use, you are obliged to pay compensation.
- Please leave the bathrooms and toilets in a tidy condition and dispose of used toilet paper in the toilets, not in the rubbish bins. Please do not leave any personal items (clothing, towels, toiletry bags, etc.) in the rooms after using the bathrooms and toilets. Please throw used towels that are no longer needed in the laundry bins provided.
- Smoking is prohibited throughout the house. Please use the garden or the canopy in front of the entrance door to smoke.
- Please note our night rest from 10:00 p.m. to 06:00 a.m. During this time, please make sure not to disturb other guests or neighbors with loud conversations, loud music or television (louder than room volume). The night rest periods also apply to the use of the outdoor areas

If you have any questions, we are available daily from 9 a.m. to 10 p.m.:

Questions and room bookings:
+49 151 56094 100



Дорогие гости,

Добро пожаловать! Мы рады, что вы здесь, и желаем вам приятного пребывания. Обратите внимание на наши ПРАВИЛА ДОМА:

- Как дом с самообслуживанием, мы не предлагаем питание. Тем не менее, наша полностью оборудованная кухня на первом этаже всегда в вашем распоряжении.
- Пожалуйста, оставьте кухню в чистоте и уважайте нашу сортировку мусора. Пожалуйста, кладите использованную посуду в посудомоечную машину или споласкивайте ее в раковине, если машина работает. Пожалуйста, не оставляйте продукты открытыми на кухне и используйте для хранения наши холодильники. Уходя, не забудьте взять с собой продукты из холодильника.
- Вы найдете больше холодильников на всех этажах и в подъезде.
- Пожалуйста, используйте нашу общую комнату рядом с кухней для еды или устраивайтесь поудобнее на нашей деревянной террасе. Вы также можете использовать наши грили, пожалуйста, принесите свой уголь.
- Ближайшие магазины находятся в Эльце (Нетто, примерно в 3 км) и в Меллендорфе (Лидл, Алди, Реве, примерно в 4 км). Мы рады предоставить вам велосипеды для покупок бесплатно, в зависимости от наличия. Если велосипеды повреждены, утеряны или украдены во время использования, вы обязаны выплатить компенсацию.
- Пожалуйста, оставляйте ванные комнаты и туалеты в чистоте и выбрасывайте использованную туалетную бумагу в туалеты, а не в мусорные баки. Пожалуйста, не оставляйте в номерах личные вещи (одежду, полотенца, косметички и т.д.) после посещения ванных комнат и туалетов. Пожалуйста, выбрасывайте использованные полотенца, которые больше не нужны, в предусмотренные для этого корзины для белья.
- Курение запрещено во всем доме. Пожалуйста, используйте сад или навес перед входной дверью, чтобы курить.
- Обратите внимание на наш ночной отдых с 22:00 до 06:00. В это время, пожалуйста, не беспокойте других гостей или соседей громкими разговорами, громкой музыкой или телевизором (громче, чем в комнате). Периоды ночного отдыха также распространяются на использование открытых площадок.

Если у вас есть какие-либо вопросы, мы доступны ежедневно с 9:00 до 22:00:

Вопросы и бронирование номеров:
+49 151 56094 100



Drodzy Goście,

Ciepłe powitanie! Cieszymy się, że tu jesteś i życzymy miłego pobytu. Proszę zwrócić uwagę na nasze ZASADY DOMU:

- Jako dom z własnym wyżywieniem nie oferujemy posiłków. Jednak nasza w pełni wyposażona kuchnia na parterze jest zawsze do Państwa dyspozycji.
- Proszę zostawić kuchnię w czystości i uszanować naszą sortowanie odpadów. Zużyte naczynia należy wkładać do zmywarki lub opłukiwać w zlewie, jeśli urządzenie pracuje. Prosimy nie zostawiać otwartej żywności w kuchni i używać naszych lodówek do przechowywania. Proszę pamiętać, aby przed wyjazdem zabrać ze sobą artykuły spożywcze z lodówek.
- Na wszystkich piętrach i na klatce schodowej znajdziesz więcej lodówek.
- Proszę skorzystać z naszego wspólnego pokoju obok kuchni do jedzenia lub rozgościć się na naszym drewnianym tarasie. Zapraszamy również do korzystania z naszych grilli, prosimy o przywiezienie własnego węgla drzewnego.
- Najbliższe sklepy znajdują się w Elze (Netto, ok. 3 km) oraz w Mellendorf (Lidl, Aldi, Rewe, ok. 4 km). Z przyjemnością udostępniamy rowery na zakupy bezpłatnie, w zależności od dostępności. Jeśli rowery zostaną uszkodzone, zgubione lub skradzione podczas użytkowania, jesteś zobowiązany do wypłaty odszkodowania.
- Prosimy o pozostawienie łazienek i toalet w czystości, a zużyty papier toaletowy należy wyrzucać do toalet, a nie do koszy na śmieci. Prosimy nie pozostawiać w pokojach po skorzystaniu z łazienek i toalet żadnych rzeczy osobistych (odzież, ręczniki, kosmetyczki itp.). Zużyte ręczniki, które nie są już potrzebne, należy wrzucać do dostarczonych pojemników na pranie.
- W całym domu obowiązuje zakaz palenia. Proszę skorzystać z ogrodu lub zadaszenia przed drzwiami wejściowymi, aby palić.
- Proszę zwrócić uwagę na nasz nocny odpoczynek od 22:00 do 06:00. W tym czasie upewnij się, że nie przeszkadzasz innym gościom lub sąsiadom głośnymi rozmowami, głośną muzyką lub telewizją (głośniej niż w pokoju). Okresy odpoczynku nocnego dotyczą również korzystania z terenów zewnętrznych

W razie jakichkolwiek pytań jesteśmy dostępni codziennie od 9:00 do 22:00:

Pytania i rezerwacje pokoi:
+49 151 56094 100



Αγαπητοί επισκέπτες,

θερμό καλωσόρισμα! Χαιρόμαστε που βρίσκεστε εδώ και σας ευχόμαστε μια ευχάριστη διαμονή. Λάβετε υπόψη τους ΚΑΝΟΝΕΣ ΤΟΥ ΣΠΙΤΙΟΥ:

- Ως σπίτι με δυνατότητα προετοιμασίας γευμάτων, δεν προσφέρουμε γεύματα. Ωστόσο, η πλήρως εξοπλισμένη κουζίνα μας στο ισόγειο είναι πάντα στη διάθεσή σας.
- Αφήστε την κουζίνα καθαρή και σεβαστείτε τη δική μας διαλογή απορριμμάτων. Βάλτε τα χρησιμοποιημένα πιάτα στο πλυντήριο πιάτων ή ξεπλύντε τα στο νεροχύτη εάν το μηχάνημα είναι σε λειτουργία. Μην αφήνετε κανένα φαγητό ανοιχτό στην κουζίνα και χρησιμοποιήστε τα ψυγεία μας για αποθήκευση. Μην ξεχνάτε να παίρνετε μαζί σας τα παντοπωλεία σας από τα ψυγεία όταν φεύγετε.
- Θα βρείτε περισσότερα ψυγεία σε όλους τους ορόφους και στο κλιμακοστάσιο.
- Χρησιμοποιήστε το κοινό μας δωμάτιο δίπλα στην κουζίνα για φαγητό ή βολευτείτε στην ξύλινη βεράντα μας. Μπορείτε επίσης να χρησιμοποιήσετε τις ψησταριές μας, παρακαλούμε να φέρετε τα δικά σας κάρβουνα.
- Τα πλησιέστερα καταστήματα βρίσκονται στο Elze (Netto, περίπου 3 χλμ. μακριά) και στο Mellendorf (Lidl, Aldi, Rewe, περίπου 4 χλμ. μακριά). Είμαστε στην ευχάριστη θέση να σας παρέχουμε ποδήλατα για αγορές χωρίς χρέωση, ανάλογα με τη διαθεσιμότητα. Εάν τα ποδήλατα καταστραφούν, χαθούν ή κλαπουν κατά τη χρήση, είστε υποχρεωμένοι να καταβάλετε αποζημίωση.
- Αφήστε τα μπάνια και τις τουαλέτες σε τακτοποιημένη κατάσταση και πετάξτε το χρησιμοποιημένο χαρτί υγείας στις τουαλέτες και όχι στους κάδους απορριμμάτων. Μην αφήνετε προσωπικά αντικείμενα (ρούχα, πετσέτες, νεσεσέρ κ.λπ.) στα δωμάτια μετά τη χρήση του μπάνιου και της τουαλέτας. Παρακαλούμε πετάξτε χρησιμοποιημένες πετσέτες που δεν χρειάζονται πλέον στους κάδους πλυντηρίων που παρέχονται.
- Απαγορεύεται το κάπνισμα σε όλο το σπίτι. Χρησιμοποιήστε τον κήπο ή τον θόλο μπροστά από την πόρτα της εισόδου για να καπνίσετε.
- Σημειώστε τη νυχτερινή μας ανάπαυση από τις 10:00 μ.μ. έως τις 06:00 π.μ. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, φροντίστε να μην ενοχλείτε άλλους επισκέπτες ή γείτονες με δυνατές συνομιλίες, δυνατή μουσική ή τηλεόραση (μεγαλύτερη από την ένταση του δωματίου). Οι περίοδοι νυχτερινής ανάπαυσης ισχύουν και για τη χρήση των εξωτερικών χώρων

Εάν έχετε οποιοσδήποτε ερωτήσεις, είμαστε διαθέσιμοι καθημερινά από τις 9 το πρωί έως τις 10 το βράδυ:

Ερωτήσεις και κρατήσεις δωματίων:
+49 151 56094 100



Dragi musafiri,

primire călduroasă! Ne bucurăm că sunteți aici și vă dorim un sejur plăcut. Vă rugăm să rețineți REGULILE CASEI:

- Ca și casă cu self-catering, nu oferim nicio masă. Cu toate acestea, bucătăria noastră complet utilată de la parter vă stă întotdeauna la dispoziție.
- Vă rugăm să lăsați bucătăria curată și să o respectați pe a noastră sortarea deșeurilor. Vă rugăm să puneți vasele uzate în mașina de spălat vase sau să le clătiți în chiuvetă dacă mașina este în funcțiune. Vă rugăm să nu lăsați alimente deschise în bucătărie și vă rugăm să folosiți frigiderul nostru pentru depozitare. Vă rugăm să nu uitați să vă luați cumpărăturile din frigider cu dvs. când plecați.
- Veți găsi mai multe frigideruri la toate etajele și în casa scării.
- Vă rugăm să folosiți camera comună de lângă bucătărie pentru a lua masa sau să vă simțiți confortabil pe terasa noastră din lemn. De asemenea, sunteți binevenit să folosiți grătarele noastre, vă rugăm să vă aduceți propriul cărbune.
- Cele mai apropiate magazine sunt în Elze (Netto, la aprox. 3 km) și în Mellendorf (Lidl, Aldi, Rewe, la aprox. 4 km). Suntem bucuroși să vă oferim gratuit biciclete pentru cumpărături, în funcție de disponibilitate. Dacă bicicletele sunt deteriorate, pierdute sau furate în timpul utilizării, sunteți obligat să plătiți despăgubiri.
- Vă rugăm să lăsați băile și toaletele în stare ordonată și să aruncați hârtia igienică uzată în toalete, nu în coșurile de gunoi. Vă rugăm să nu lăsați obiecte personale (îmbrăcăminte, prosoape, pungi de toaletă etc.) în camere după ce ați folosit băile și toaletele. Vă rugăm să aruncați prosoapele folosite care nu mai sunt necesare în coșurile de rufe oferite.
- Fumatul este interzis în toată casa. Vă rugăm să folosiți grădina sau baldachinul din fața ușii de la intrare pentru a fuma.
- Vă rugăm să rețineți odihna noastră de noapte de la 10:00 p.m. la 06:00 a.m. În acest timp, asigurați-vă că nu deranjați alți oaspeți sau vecini cu conversații puternice, muzică tare sau televizor (mai mare decât volumul camerei). Perioadele de odihnă nocturnă se aplică și utilizării zonelor exterioare

Dacă aveți întrebări, vă stăm la dispoziție zilnic între orele 9:00 și 22:00:

Întrebări și rezervări de camere:
+49 151 56094 100



Cari ospiti,

caldo benvenuto! Siamo lieti che tu sia qui e ti auguriamo un piacevole soggiorno. Si prega di notare le nostre REGOLE DELLA CASA:

- Come casa con angolo cottura, non offriamo pasti. Tuttavia, la nostra cucina completamente attrezzata al piano terra è sempre a vostra disposizione.
- Si prega di lasciare la cucina pulita e di rispettare la nostra raccolta differenziata. Si prega di mettere i piatti usati in lavastoviglie o sciacquarli nel lavandino se la macchina è in funzione. Si prega di non lasciare alcun cibo aperto in cucina e di utilizzare i nostri frigoriferi per la conservazione. Ricordati di portare con te la spesa dai frigoriferi quando esci.
- Troverai più frigoriferi su tutti i piani e nel vano scala.
- Si prega di utilizzare la nostra sala comune accanto alla cucina per mangiare o mettervi comodi sulla nostra terrazza in legno. Puoi anche usare le nostre griglie, ti preghiamo di portare la tua carbonella.
- I negozi più vicini si trovano a Elze (Netto, a ca. 3 km) ea Mellendorf (Lidl, Aldi, Rewe, a ca. 4 km). Siamo lieti di fornirvi gratuitamente le biciclette per la spesa, soggette a disponibilità. Se le biciclette vengono danneggiate, smarrite o rubate durante l'uso, sei obbligato a pagare un risarcimento.
- Si prega di lasciare i bagni e i servizi igienici in ordine e di gettare la carta igienica usata nei servizi igienici, non nei bidoni della spazzatura. Si prega di non lasciare oggetti personali (indumenti, asciugamani, borse da toilette, ecc.) nelle camere dopo aver utilizzato i bagni e i servizi igienici. Si prega di gettare gli asciugamani usati che non sono più necessari nei cestini della biancheria forniti.
- È vietato fumare in tutta la casa. Si prega di utilizzare il giardino o la tettoia davanti alla porta d'ingresso per fumare.
- Si prega di notare il nostro riposo notturno dalle 22:00 alle 06:00. Durante questo periodo, assicurati di non disturbare gli altri ospiti o vicini con conversazioni ad alto volume, musica ad alto volume o televisione (più alto del volume della stanza). I periodi di riposo notturno si applicano anche all'uso degli spazi esterni

In caso di domande, siamo disponibili tutti i giorni dalle 9:00 alle 22:00:

Domande e prenotazioni delle camere:
+49 151 56094 100